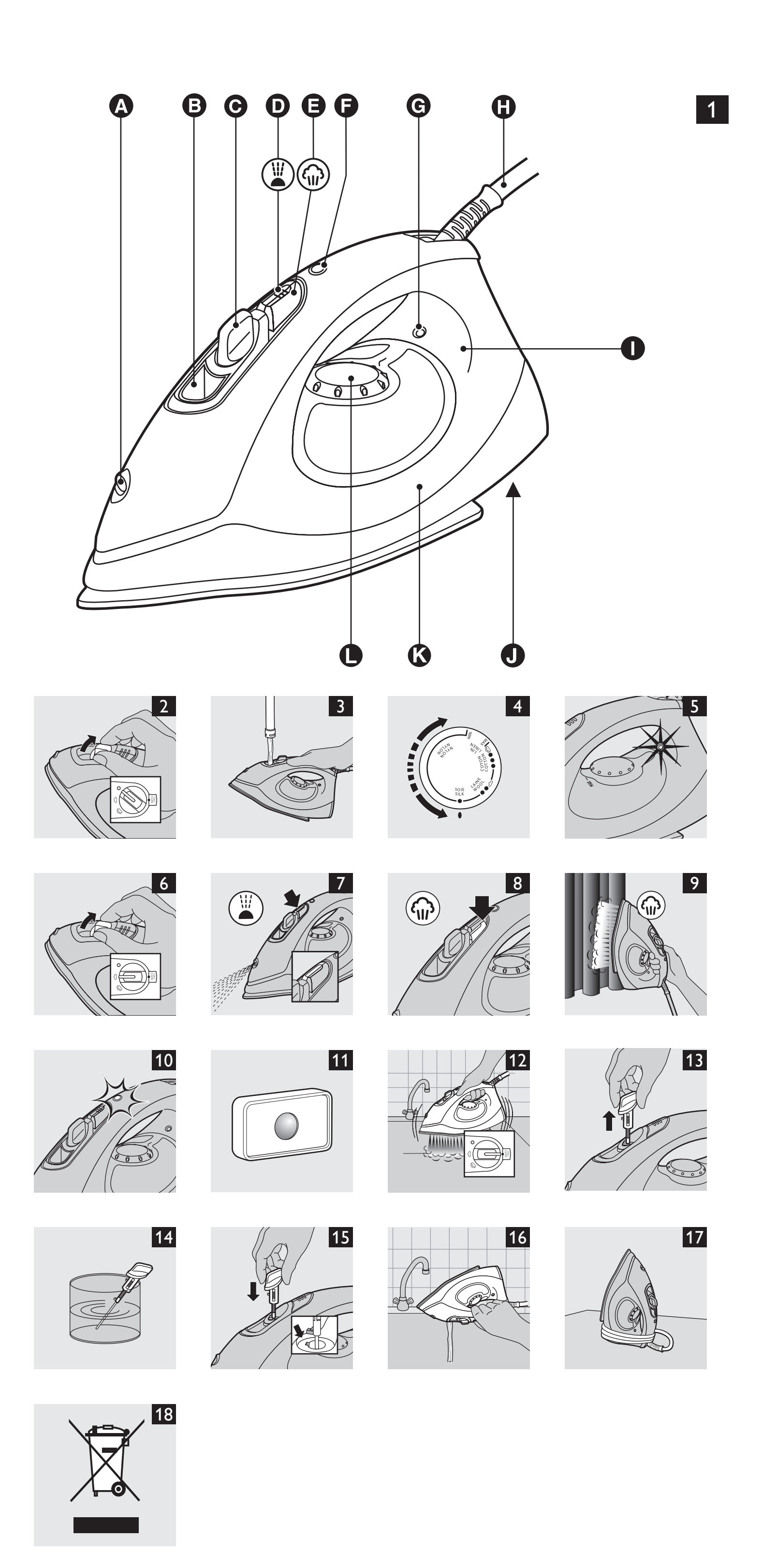
GC1830, GC1820, GC1815, GC1814, GC1730, GC1720, GC1711, GC1710, GC1705, GC1703, GC1702, GC1701



PHILIPS

简体中文

一般说明 (图 1)

Ⓐ 喷雾嘴 (GC1830/1820/1815/1814/1730/1720/1705)
Ⓑ 加水口
Ⓒ 蒸汽控制
- O. = 无蒸汽
- ☁ = 中等蒸汽量
- ☁ = 最大蒸汽量
- • = 除水垢功能

Ⓓ 喷雾按钮 (GC1830/1820/1815/1814/1730/1720/1705)
Ⓔ 蒸汽喷射 (GC1830/1820/1815/1814)
Ⓕ 自动关熄指示灯（仅限 GC1830）
Ⓖ 温度指示灯
Ⓗ 电源线
Ⓘ 防水垢片（仅限 GC1830/1820/1730）
Ⓙ 型号牌
Ⓚ 水箱
Ⓛ 温度旋钮

注意事项

使用本产品前，请仔细阅读本使用说明书，并妥善保管以备日后参考。

- 连接产品电源前，请检查型号铭牌所标示的电压与当地电源电压是否一致。
- 如果产品附带的是接地插头，则必须将其插至接地线的插座。
- 如果插头、电源线或产品本身已经明显损坏，或产品曾坠落或出现渗漏，请勿再使用。
- 定期检查电源线是否损坏。
- 如果电源软线损坏，为避免危险，必须由制造厂或其维修部或类似的专职人员来更换。
- 在电熨斗接通电源期间，使用者不得离开。
- 切勿将熨斗或熨斗座（如有提供）浸入水中。
- 本产品不打算由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人（包括儿童）使用，除非有负责他们安全的人对他们使用本产品进行监督或指导。应照看好儿童，确保他们不玩耍本产品。
- 应照看好儿童，确保他们不会玩弄本产品。
- 电熨斗的底板会变得非常烫，如触摸底板，可能会导致烫伤。
- 不要让电源线触及高温电熨斗底板。
- 当完成熨烫、清洁产品、注水或倒空水箱以及短时间离开熨斗时：请将蒸汽控制旋钮调至位置 O，竖放熨斗，并从插座中拔下电源插头。
- 一定要在稳固、平整且水平的表面上放置和使用熨斗及熨斗座（如有提供）。
- 本产品仅限于家用。

磁场 (EMF)

这款飞利浦产品符合关于电磁场 (EMF) 的相关标准。据目前的科学证明，如果正确使用并按照本手册中的说明进行操作，本产品是安全的。

初次使用之前

1 从熨斗底板上取下任何标签或保护膜。

2 将熨斗升温至最高温度，用熨斗在一块湿布上熨烫几分钟，以除去底板上的任何残留物。

注：首次使用时，熨斗可能冒烟。过一会就会停止。

使用准备

水箱注水

勿将熨斗浸入水中。

1 确保熨斗的插头已经拔掉。

2 将蒸汽控制旋钮调至位置 O（=无蒸汽）。(图 2)

3 将熨斗向后倾斜。

4 将自来水加注到水箱的最高标志。 (图 3)

勿让水位超过最高水位标志。

要将香水、醋、淀粉、除垢剂、烫衣剂或其它化学品放入水箱。

- 如果您所在地区的自来水硬度很高，我们建议您将自来水与等量的蒸馏水混合后再使用，或仅使用蒸馏水。

定温度

1 将熨斗竖立。

2 将温度转盘转到适当位置以设定所需熨烫温度。 (图 4)

检查衣服标签以了解所需熨烫温度:
● 合成纤维（例如丙烯酸、粘胶、尼龙和涤纶纤维）
● 丝绸
●● 羊毛
●●● 棉，亚麻

如果您不知衣物是由何种纤维组成，找一处穿时看不见的地方熨，试试何种温度最合适。

对于丝绸、羊毛和合成材料，熨烫织物的内面以防出现反光的小块。为防止水渍印，避免使用喷雾功能。

从需要最低熨烫温度的布料开始熨烫，如合成纤维织物。

3 将插头插入有接地的电源插座。

4 如果温度指示灯熄灭，应等一会再开始熨烫。 (图 5)

在熨烫期间，温度指示灯会时亮时灭。

使用本产品

汽电熨斗

1 确保水箱中有足够的水。

2 选择推荐的熨烫温度（见“使用准备”一章中的“设定温度”一节）。

3 温度指示灯熄灭之后，将蒸汽控制旋钮设定到适当位置。确保您所选定的熨烫温度适合所选温度：(图 6)

☁ 表示中等蒸汽量（温度设定从 ●● 到 ●●●）
☁ 表示最大蒸汽量（温度设定从 ●●● 到最大 (MAX)）

只要达到设定的温度，就立即开始喷出蒸汽。

蒸汽熨烫

1 将蒸汽控制旋钮调至位置 O（=无蒸汽）。

2 选择推荐的熨烫温度（见“使用准备”一章中的“设定温度”一节）。

功能

雾功能（仅限特定型号）

您可在任何温度下使用喷雾功能去除顽固褶皱。

1 确保水箱中有足够的水。

2 按几次喷雾按钮，把要熨烫的布料弄湿。 (图 7)

汽喷射（仅限特定型号）

强劲的蒸汽束喷射有助于去除顽固的褶皱。

蒸汽喷射功能只能在 ●●● 到最高 (MAX) 温度设定之间使用。

1 按下并释放蒸汽喷射按钮。 (图 8)

再次使用本按钮之前，请等一会，防止喷溅。

要将蒸汽直接对着他人。

直蒸汽喷射（仅限 GC1830/GC1820/GC1815/1814）

1 当您竖直握住熨斗时，也可以使用蒸汽喷射功能。此功能可用于去除悬挂衣物、窗帘上的褶皱。 (图 9)

要将蒸汽直接对着他人。

动关熄（仅限 GC1830）

如果熨斗一段时间内没有被移动，电子关熄功能将自动关熄加热元件。

- 自动关熄指示灯开始闪烁，指示熨斗的电源已经被电子安全关熄功能关闭。 (图 10)
  - 在水平状态时，30 秒后会自动关熄。
  - 在垂直状态时，8 分钟后会自动关熄。
- 让熨斗再次加热:
  - 提起熨斗或轻轻移动。自动关熄指示灯熄灭。
  - 如果温度指示灯亮着，则应等待其熄灭，再开始熨烫。
  - 如果温度指示灯熄灭，则可开始熨烫。

清洁和保养

烫后

1 从插座中拔下电源插头，让熨斗充分冷却。

2 用湿布和非腐蚀性（液体）清洁剂抹去底板上的水垢和其它沉积物。

了保持底板光滑，应避免底板与金属物体碰撞。切勿使用磨砂布、醋或其化学品清洁底板。

3 用湿布清洁熨斗的上部。

4 定期用水冲洗水箱。清洗之后将水箱中的水全部倒出。

效除垢系统

- GC1830/1820/1730：防水垢片防止水垢堵塞蒸汽孔。防水垢片持续有效，无须更换。 (图 11)
- 除垢功能可除去水垢颗粒。

应每两周使用一次除水垢功能。如果当地的水特别硬（如：熨烫时底板上出现水垢薄片），则应增加使用除水垢功能的频率。

1 将蒸汽控制旋钮设定到位置 O。

2 将温度转盘调至最大 (MAX)。

3 将水箱注满至最高水位 (MAX)。

勿将醋或其它除垢剂注入水箱。

4 将插头插入插座。

5 当温度指示灯熄灭时，拔下熨斗的电源插头。

6 在水池上方手持熨斗，并将蒸汽控制旋钮设定到除水垢位置 •。 (图 12)

7 将蒸汽控制旋钮轻轻地向上拉，然后柔和地摇动熨斗，直到所有的水耗尽。

蒸汽和沸水会从底板冲出。水垢（如果有的话）也一并冲出。

8 使用除水垢功能之后，按下蒸汽控制旋钮同时将其旋转至 O 的位置。

如果从熨斗中冲出的水仍有水垢颗粒，则应再次使用除水垢功能。

成除水垢过程后

1 插上熨斗的插头，让底板变干。

2 当温度指示灯熄灭时，拔下熨斗的电源插头。

3 将熨斗放在一块用过的布上轻轻地前后移动，以除去留在底板上的水渍。

4 让熨斗冷却，然后存放好。

洁蒸汽控制针

1 将蒸汽控制旋钮从熨斗中拉出。 (图 13)

2 如果针上有水垢，请使用醋将其除去。 (图 14)

要弄弯或损坏蒸汽控制针。

3 重新插入蒸汽控制针，方法是：将蒸汽控制针的针尖对准孔的中央，让针侧面的凸缘插入槽内。 (图 15)

4 将蒸汽控制旋钮设定到位置 O。

存放

1 确保产品的插头已经拔掉，且蒸汽控制旋钮已设定到位置 O。

2 倒空水箱。 (图 16)

3 将电源线绕在存线装置上。

4 请将熨斗竖放在安全干燥的地方。 (图 17)

环保

- 弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起；应将其交给官方指定的回收中心。这样做有利于环保。 (图 18)

保修与服务

如果您需要详细信息或有任何问题，请浏览飞利浦网站，地址为 www.philips.com。您也可以与贵国的飞利浦顾客服务中心联系（您可以从全球保修卡中找到电话号码）。如果贵国没有飞利浦顾客服务中心，请与当地的飞利浦经销商或与飞利浦家庭小电器的维修中心联系。

故障种类和处理方法

本章归纳了您的熨斗在使用时最常遇到的问题。如果您还不能解决问题，请与贵国的飞利浦客户服务中心联系。

问题	原因	解决方法
熨斗已经插好插头，但底板仍是凉的。	接触不良。	检查电源线、插头和电源插座。
	温度转盘设在 MIN。	将温度转盘设定到所需温度。
熨斗没有蒸汽。	水箱中水不足。	将水箱注满水（见“使用准备”一章）。
	蒸汽控制旋钮设定在 O 位置。	将蒸汽控制旋钮设定到 ☁ 或 ☁ 位置（见“使用产品”一章）。
熨烫时水从底板漏出。	熨斗不够热。	将温度转盘设定在一个适合蒸汽熨烫的温度（●● 到最大）。将熨斗竖立，直到温度指示灯熄灭后再开始熨烫。
喷雾功能不起作用（仅限特定型号）	水箱中水不足。	将水箱注满水（见“使用准备”一章）。
在熨烫过程中底板内冒出水垢和杂质。	硬水在底板内形成水垢。	使用一次或多次除垢功能（见“清洁和保养”一章）。
自动关熄指示灯闪烁（仅限	自动关熄功能已启动（见“功能”一章）。	提起熨斗或轻轻移动以取消自动关熄功能。自动关熄指示灯熄灭。
当熨斗冷却或存放后，水从底板漏出。	熨斗水平放置时水箱中还有水。	存放熨斗之前，先将水箱倒空，然后将蒸汽控制设定到 O 位置（见“存放”一章）。将熨斗竖立存放。
蒸汽喷射功能或垂直蒸汽喷射功能不起作用（仅限特定型号）。	在短时间内频繁使用（垂直）蒸汽喷射功能。	将熨斗平放，稍等片刻后再使用（垂直）蒸汽喷射功能。
	熨斗不够热。	将温度转盘设定在一个适合蒸汽熨烫的温度（●●● 到最大）。将熨斗竖立，直到温度指示灯熄灭后再开始熨烫。

PHILIPS

产品：飞利浦蒸汽电熨斗
型号 ： GC1830, GC1820, GC1815, GC1814,
额定电压 ： 220V~
额定频率 ： 50Hz
额定输入功率 ： 1450 W
生产日期 ： 请见产品底部
产地 ： 中国

飞利浦家电（苏州）有限公司
中国苏州新区玉山路
邮政编码 ： 215011
电话 ： 0512-68253516

全国顾客服务热线：4008 800 008

本产品根据GB4706.1—1998，GB4706.2—2003，GB4343.1—2003及GB17625.1—2003制造

PHILIPS

产品：飞利浦蒸汽电熨斗
型号 ： GC1730, GC1720, GC1711, GC1710, GC1705, GC1703, GC1702, GC1701
额定电压 ： 220V~
额定频率 ： 50Hz
额定输入功率 ： 1200 W
生产日期 ： 请见产品底部
产地 ： 中国

飞利浦家电（苏州）有限公司
中国苏州新区玉山路
邮政编码 ： 215011
电话 ： 0512-68253516

全国顾客服务热线：4008 800 008

本产品根据GB4706.1—1998，GB4706.2—2003，GB4343.1—2003及GB17625.1—2003制造

请妥善保管本使用说明书
发行日期：2007/03/14